

Porównanie tłumaczeń I Królewska 19:20

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wówczas porzucił bydło i pobiegł za Eliaszem. Powiedział: Pozwól, że (najpierw) pocałuję mojego ojca i moją matkę, a potem pójdę za tobą.* A (on) odpowiedział: Idź, zawróć, bo po co ci to uczyniłem? ** ¹⁾²⁾

¹⁾ <x>490 9:61</x>

²⁾ Chodź, zawróć, bo po co ci to uczyniłem, לך שובכי מה־עשיתי לך , wg G: zawróć, ponieważ uczyniłem ci to, ἀνάστρεφε ὅτι πεποίηκά σοι. Wersja ta bardziej odpowiada <x>490 9:61</x>.